



**HỘI NGƯỜI NA-UY GỐC VIỆT  
DET VIETNAMESISK-NORSKE FORBUND (VINO)**

www.vinof.no | Orgnr 989 340 662 | Kontonr:0539 441 2882 | Epost: post@vinof.no

---

**THƯ MỜI THAM DỰ NGÀY TỔNG KẾT CHIẾN DỊCH  
CỨU TRỢ LŨ LỤT MIỀN TRUNG 2010**

Ban Cứu Trợ Hội Người Na-uy Gốc Việt (VINO) trân trọng kính mời Quý đồng hương đến tham dự chương trình tổng kết chiến dịch cứu trợ.

**Thời gian:** Thứ bảy 18.12.2010, vào lúc 17.00 giờ

**Địa điểm:** Tại hội trường giáo xứ St.Magnus - Romeriksgata 1, 2003 Lillestrøm.

**Chương trình gồm có:**

- Ban nhạc sống VINO trình diễn nhạc trữ tình.
- Xem video, hình ảnh lũ lụt tại miền Trung Việt nam
- Nghe phỏng vấn ĐGM Nguyễn Thái Hợp về hoàn cảnh người dân sau cơn lũ.
- Có phần bán tặng phẩm do Ân nhân đóng góp, tiền thu được sẽ sung vào quỹ cứu trợ.

**Ấm thực:** Bán thức ăn hương vị quê hương, tiền thu được sẽ sung vào quỹ cứu trợ.

Trân trọng kính mời!



**INVITASJON TIL AVSLUTNINGEN AV  
INNSAMLINGSAKSJONEN FOR FLOMOFRENE I VIETNAM**

**Tid:** Lørdag 18.desember.2010, fra kl.17.00

**Sted:** Storsalen i St. Magnus Kirken - Romeriksgata 1, 2003 Lillestrøm

**Program:**

- Livemusikk med VINO's musikkband
- Visning av bilder fra flomkatastrofen i Viet nam.
- Høre biskop Nguyen Thai Hop sin tale til eksilvietnamesere i Norge om situasjonen i Vinh-provinsen etter flommen.
- Salg av diverse varer som VINO har fått fra givere (inntekt går til innsamlingsaksjonen)
- Vietnamesisk mat selges (inntekt går til innsamlingsaksjonen)

Resultatet etter innsamlingsaksjon vil offentliggjøres på [www.vinof.no](http://www.vinof.no)

Hjertelig velkommen!

